

Informacion de
Sidencia Secreta de Caxte
Jodacales de gouernio

En la villa de burgaya a vintey tres dias del mes de octubre
del mill e quinientos e quatro e por el señor Felipe
mí de aragon e caxte al de su bueyho ordinario de la yu
gura por el ymouo e gantem de daode e gura
exerun de lpar a auengucion de las pugnatas e gura
nauado rescudo suam en forma de uida de rescudo
por el naxonal de la yu e fukomesta del cap p caxte
de la loquien mmy e de gan e loquien de mmo pax
recausa de an e de rax uaxca mmo pax de la mmo de
de la dha villa de la dha uida de fukomesta e gura
promitieron de de la dha uida de la dha uida que an
de la dha uida de la dha uida de la dha uida

Lo que cada uno de los de por el secretario e gura de m
lo que cada uno de los de por el secretario e gura de m
lo que cada uno de los de por el secretario e gura de m

En la villa de burgaya a vintey tres dias del mes de octubre
del mill e quinientos e quatro e por el señor Felipe
mí de aragon e caxte al de su bueyho ordinario de la yu
gura por el ymouo e gantem de daode e gura
exerun de lpar a auengucion de las pugnatas e gura
nauado rescudo suam en forma de uida de rescudo
por el naxonal de la yu e fukomesta del cap p caxte
de la loquien mmy e de gan e loquien de mmo pax
recausa de an e de rax uaxca mmo pax de la mmo de
de la dha villa de la dha uida de fukomesta e gura
promitieron de de la dha uida de la dha uida que an
de la dha uida de la dha uida de la dha uida

Deycagui nuy oroga att de que fue Vano Ultimo Pava
 alda Buntuy nide de gorenbray a Soano cho aseroma
 galdara sindi copio cura do x galdara miquel deo sanan
 y Soandibondarcan mnde Alturna x agidoz y diputado
 del cuerpo de dadba villa del cuerpo de ella y al diputado
 de Vnaues gatoros lordinas agidoz y diputado y
 rados que fueron de ella y los non brados en la canya
 del y no rogato no gatoros responde

Q. V. Respondiendo Alaugenex al de talley dixo ser de be
 dad decir que en tres años poco mas o menos que
 conninguno de los oficiales no tempanent y conningu
 es y algalala su agueritabre x gatoros responde

2. V. Alaugenda pregunta de gatoros gatoros dixo que
 como Cuiro que es de dadba villa rane y de dadba que
 el cho att de las causas anii provisiones de una gestia
 como mandamientos de los x agidoz de dadba Prouin
 de gupuzoa como de otras Justicias que allegado para
 el obediencia de los conningu cha purtualidad acudi
 do al cumplimiento de ellos sin negligencia o alguna
 contoda diligencia curado y practica al dicho de
 pachocomo Vno es publico notorio como buen sub
 gexiado del rey no se no y que es do al de dadba responde

3. V. Alaterera pregunta dixo que dize lo que tiene de uno
 de fendo y que es de dadba que los conningidos en la
 dracanea de la trica de dadba en no de dadba y en la
 su to cana que a la persona que a ellos an acudido en
 causas de derecho conningu conningu conningu
 de uno y parcialidad de enemidades en dadba alguna

Jazouez que da diuina maldade a qualque ma
 nira mto marda e e de qm a e qm a no qm a m
 do de o b r a d e d a l a b r a m d r a o s i a d e l o q u e h a d h a p r e g
 d e c l a r a i n o a c u d u n d o a l a a d m o n i t r a z i o n d e l a j u d i c i a
 q u e r e p a r a s i d e t l o s u p r a b i e r a o s b i e r a o s d o d i c i a
 q u e d o R e s p o n d e A l a d h a p r e g

4 **RV** A la quinta pregunta dize que aue que el Abbat de no
 conuention de simulo en ustad ha v m a d m a n t e s u
 J u d i c a t u r a m i e n t a s u n d e l l a v b i e p e c a d o s p u b l i
 c o s d e a m a n c e n a m i e n t o s q u e p r o i b i d o s l o q u e o
 x e r n i g o s y o d r o s d e l i t o s c o m e s a n t e s = A n t e t e m d e
 n o t i c i a a c u d i d o d e s e e r c a d i g a d o s I p e n a d o s c o m
 p a r e c e r a p o x p r o c e d i m i e n t o s I c a u s a i n q u e a l l o s
 n e r e f l e x e y e s t o r e p o n d e

5 **RV** A la quinta pregunta dize que aue que el
 Abbat de mas oficiales d i n t a s e n l o t e r m i n o s
 d e l c o n c i l i o s i n l l e n a r p o r e l l o s a l a x i o g a d e n i o p e
 c o s e a m i z a n d o l o s l i m i t e s y m o d o r e d o r d e d i c a r
 q u e n d o n e c e s a r i o p a r a r e n o b a a n o s m o p a r e c e r a
 p o r l a s b i e r a s y e s t o r e p o n d e

6 **RV** A la sexta pregunta dize que el Abbat de y e n t e m e n
 t e q u e a t e m d o a n e c h o a l g u n a s c o n d e n a c i o n e s p a r
 c a m a r a d e i m a g e d a g a d o s d e s u g o b r a s p a r e c e
 a a p o r l a s c o n d e n a c i o n e s d e c a u s a s q u e n o a n d i n
 o p u l a d o m d e d a d o i d e c a t a r y q u e e r e m i t a l
 l e b r o d e l a p e n a s y g a d o s d e c o n d e n a c i o n e s I q u e
 l o a n e c h o p e r s o n a q u e a n t o m a d o p a r e c e d e l i t o

me gastado los mil agüeros y a los no de mi dor sino
en lo que ab como pareciera la vida que con que lo
respondi.

2. r Alacotma pignora de rogemus. Det quicquid dicitur
 iustitiam in cluoy ex cetero de iure. Hoc non est
 a parciales in personas que a nostra de iuris favoram
 no a iuris consideracione algunas in oculos negocian-
 tes o pios cruci sub conamoz. Et volunt ad iuris
 de a la admistracion de Manos de xando conda-
 nos de bono ad nos quicquid responde

8 r Alastani preguntado si es verdad que el dho. Alastani
a regido en y demas officiales en guardas y en lo ofar
de artar y ordenancia de la dha. villa de Cantabria
en un publico y su gouernador sin obre coleccion
delos flcos publicos y an rescuido de dha. villa
de Promissario metidos en suerte de lle
con sus egun se aca en un bagauido de non bra
do el que en la ca. tel. salia a si racer Agnacion
per tucio al gimo de lo responde

7 r Alano uenagreguntase que auido prancuy
dado que los caminos y calles y caua de carniceria
y eladha villas y ^{on} subuizos a la edad de las prai y des
• cupadas y que el alcaide y su teniente temido car
cel con bembel con muer que por notorio con prai
muyricandos y que con ellos para tener los presos
a buirricando y mirando en la carniceria en
la carne el aydado de uido con bembel con prai a
quello que se razan de lo responde

8 41
 D. Alacóna Regente que ante que el dicho
 de la del dicho no me ingiere no del dicho no me
 todo pagar a la vez ocupación de la misma y perteneciente
 de desahucio me rinde con que dada la intersección
 del dicho concejo que se responde

[illegible][illegible]

Alas, dice que quicliho attae y demas o fiera
 Le antem do granen y dadd de bitata Lommon
 ca miceri a taberna tienda de marte mientes
 demanera que ayaxi caualo bueno y cumplido abarto

Conbemblo berrando por el y mien das de la que
e necesito y abo lo grande en un par no no toda
e a con dno d a t o m i o n d o e n t o r n o d o d o p r a n a y d a s
Mirando por el ban con m u n d a l a r e p u b l i c a y e n t
g b e m e n t e s y e s t o r n o p o n d e

14 r Alarcato re Pregunta dno que si de la que
el dho attay m i e n t e n e l b e r i t a s l a p e n t e n t e p o n
t o n e s c a m i n o s y c a l c a d a s q d e m a s o b a s p u b l i c a s
d e l a d e l a d a v i l l a y e n s u m g a c i e n d o n e p a n a
l a q u i e r n i a m e s i d a d d e s p a r o p a r a q u e l o s c a m i
n a n t e s p a r a d e s t o y x q u e a n d u b e s e n m a s e
p o r o t r a i e n d o d e s t a c a u s a l o s b a s i m e n t o a l a
d h o d e l l a s f o r o s e r a n e d o x r a t o r i o g e n a s
p o n d e

15 r Alas quince preguntas dno que lo contenido
e n e l l a s i s a n e s e r b e r d a d t o d o l o c o n t e n i d o
e n e l l a p o n p a r a y s e e n s e g u n t o m o s e l l a a g l e
y p o n t a l a l a d h a p r e g u n t a r e s p o n d e

16 r Alas diez y seis Preguntas dno que au e p n e l
d h o a t t a y d e m a s r e l p o n i o a n o t o m a x o n l a q u e n
t a s d e p r o p i o s p r e n t a s d e l d h o c o n c e s o y n o
m i m o d e l a c o n d e n a c i o n e s d e p i n a s d e f a m a
r a y p a d o s d e l h o y q u i e n o a n c o n s e n t i d o q u e c o t a
d e l l o n e p a r t e y n d e m i s a m e n d i o t o s b i e r o s d
s u p e r f l u a s s i n o l o q u i e l b e r e g a s t a d o s e e x e
e n b t i l i d a d y p r o u e d o e l e d e n t e d e l d h o c o n c e s o
y b e n c o m u n d e y e s t o r n o p o n d e

~~W~~

W

48

calidad de en comenda de aquellos. morpino dello ay un
lugar de echo. da diuina. mas pto y rino que ay apara
do lo de mas. se pregunta de flece de adon far ude
tiber los ugera como Opodelos. Cienos de la o ha
Villag quillo. Berponde

4 r. A la quarta pregunta de lo que se gatorio dixo que el
dho attde. se seguen a conorido m diu milada en la
dha Villay. subun. quela a los pecados y p exora.
de la calidad de fuidas en la pregunta dho
Por no auer talis. asu paucos y el dho responde

5 r. A la quinta pregunta dixo que por publico y notorio en
la dha villa lo que dho. aue pasado. lo que se
contando en quier uirtualos aue rebital
por donde dho. taxa. La Verdad y el dho responde

6 r. A la sexta pregunta dixo que lo contiendo en nece
setal. Obiera pasado costara por la causa en fald
condicion que el taxan auentada en el libro y au
ello ay dho. y quela dho. attde. m. taxando. m. le
tion. Por persona que dho. el dho. Para lo de m. el
de la dha pregunta no por persona de mucha fe
credito y con. fancia y de mucha uirtud y dho
responde

7 r. A la septima pregunta dixo que se de. fijo no auido
que el dho. attde. y atiendo con. lra. Por persona
y ay atiendo. quela m. iada y pa. lidad que con. lra.
con. paracelo y au. xado de ad. m. iada. Por persona

*St. Martino quodammodo paratior gentis ac calidius
exultantiamque ducere cum com. Buonjueg
yoneo Responde*

8 r. Alabana pregunta si se puede quemar y
 dar que el dho. atado guardado y se lo guardan los
 boedimancas de la dha. villa de cantos al brito Puerto
 con govierno de la ca. en creya. Passaro mia ad
 lugar que pare lo dima. La dha. p. con temido
 cano lo guardan como uno de los. V. que es de la
 dha. villa supiera lo que es y do dice y que es
 Responde

V. Alarcon y pique, dios fue Verdad y esto atende
 aecho y pique caminos calle carneras y carnerias de
 Ithano sum. ague eden lenpiot y duos pados y on
 atiendo cazel con bembel y con paciones y caudo
 P azaquel pado y denaxiando y puenquano
 a reparar de la carne a acudido a la ciudad de los pados
 Exiende de la bza como por mandato de auro y que
 y esto declara

VI. 5. R. Aladonna Pres di isquebaconte mido e ne cano l'omne

11 r Alcaonnapes das guelcontendo enella nolo
sacumirando do dhoatto de mde mar e ftozale
no repudipuumir de tatarra porner Principal
gonrrado

12. r. Aladozenape pintado de los que todos los años se ven
jocando a Madrid a Villa de San Juan de los
Reyes a cada del de San Juan de los Reinos de San Juan de los

Ordenacion de causas. mandando a multa de m^d de xca
 ejecutar lo sercomta Al Libao de la pena y gastos
 de condicio neg quito a nido personas que no mado
 si dellos negatado los om. alguno. En gastos no
 lidos sino en los nuci como pariera claridad y
 cony quando Responde

7 R Alasima Pregunta dixo que saues de lo que el dho
Yntendente en sus operaciones deuros flos no an
de parciales ni personas que Amostrado Mas flos
En noticiando consideracion Alguna Sindalome
flos antes o glos en subiconamo y Voluntad acudien
Ala administracion della no los de xando con san
de Unos a otros y gureto Responde

8 r Alaatana preguntado si es verdad q el dicho tte es regido
 en y de mar y flia de Anguandado y chego a dar a las
 Bordenancas de la dicha villa tocante a lo bien pub
 co y en q no qnir sobre la elecion de los oficio de
 ob ayannecido la diua q p a omes a uno mer
 lo en uerxte de elecion segun que acothunbra gaud
 Por no brado el que en el castel salia a un a ceraj
 uio ni per suco alguno q esto responde

9 r Alanovna Regenta iauie y Auido prancuydado y
Los caminos y calles y casta de Carniceria de la dha
Vila y en furio Andado Lingia y de ocupada y y
clatter y en corriente acendocaxcel con bernible como re
sane Por notorio con prision y recaudos y y correlo
y a tener los puros abuen xicando y mirando
En la carniceria en iacax ne y cuydado de uido

Estado conbini ble bñtar do los puros y miedos
paraque en ellos no ayabos fraude mñj años uno
fda tara condenida tomindo en tñs rodpo ay dñs
mirando o zel bien conuñ de la república y enuñ y
mñter guto Responde

14 Y a las catorce Preguntas dixo qñe dñe que el dñs
alcalde y su mñte a n bñtar do las Quintas y otros
caminos y calcadas de mas o bñs Publicas de la dñs
Villay mñte y acundo Reparar las qñe son a nece
sidad de reparo para qñe los camñantes Para qñe los yre qñe
andubiesen mas seguro y trañendo de dñcausa Los bñlments
alla dñs a Villa comovese aue pñnotorio guto Responde

15 Y a las quince Preguntas dixo qñe conbini do en ella a uñ
leer Verdad todo lo conbini do En ella por reparar y uñ
gñn y como ella n fñe y porta la la pñ dñs a Pñg Responde

16 Y a las diez y seis Preguntas dixo qñe dñe que el dñs a tñe
qñe mñs del gouern no tomaron las quñtas de propios Quñtos
del dñs conceso y lo mñmo de las conbiniaciones de pñas
de amara y pñtos de lñs qñe no an conbini do que con
dñs se pñte y dñe dñs Merice en Plñto e bñs a supñ
Aluar sin lo qñe uñ bñs y gñtado se era en bñl
la dñs y pñnecho e bñdñce de lñs a conbini do y con
comuñ del guto Responde

17 Y a las diez y siete Preguntas dixo qñe bñra Verdad
que el dñs a tñe no an conbini do que el dñs de lñs conbini do
y los de lñs mñs de lñs a Villa ay allenado de dñs
al dñs conbini do Paratñca lñs no dñs en
mñn a lñs qñe en ellos an bñdo bñn conbini do

V r Al Laidiez y ocho Pajuntas dixoginto d o loquede nro
 adgo y depuisto herala bidad publica q no e Pu
 blica us y fama q comunopir cony que en El lode
 fax. del dho Suram herala bidad publica
 q no to no en lo q l de baxo del dho Suram pica str
 manay a strmo de strmo en uno con el dho r al de
 el dho r al de baxo del dho Suram pica str
 manay a strmo de strmo en uno con el dho r al de

[illegible]

La segunda supunta de la tiquilado di xof de nro
como Beina quus de datta. Esta sangre es de boales
Zigui encaria a nro con nro de nro con nro
minter del corregidor de la Provincia de Guayaquil con
Beina que ganlegado y obedeciendo fuon mucho
Cuydado y puntualidad a acudido al cumplimiento de lo
en nro nro nro nro nro nro nro nro nro nro nro nro
y de nro nro nro nro nro nro nro nro nro nro nro nro

4 r Alagüaxitapi güenta del ynnu xoj dixogelinoatld
 sauc quenoa conocido miduimulado entadha Villa
 yon ^{on} suri quelaaya lospeca dos p en o pa de la caa
 dad xofezidar entapuz y do Dornoanex tate
 asuparieryido. Responde

3. 2. Haquaxtapregado por puerco y no toxineado
Villalago de ranciparado con ella con comido
en que remate Alzavos de Vitor Pozdonde

15

R. A la septima pregunta dixo que lo concernido en ella es tal
B. Buena para dar condici3n para la dca. en quanto a las
condici3n que se dan a la dca. en el libro que para
ello ay determinado y qual dho. attde. no le atemido m
L. tiene. Por persona que cauer en el p. lo demas de adtra
P. y sin opo. p. de mucha fe y exento de con. stanca
de mucha retitid y edo. Responde

R. A la octima pregunta dixo que es de. No no auido
que el dho. attde. y atemido con vn apert. o persona que
ay atemido ma. am. itad y par. itad que con. itos que
para ello y ad. itado de adm. in. itar. Sub. g. itado a. itos
sin. g. com. un. par. ito. do. o yendo a cada uno. En. ito. sub.
con. amo. y. g. uen. it. cu. como buer. Bu. g. y. ito. Responde

R. A la octa. pregunta dixo que es de. Verdad que
el dho. attde. a. g. uar. itado. do. y. ito. co. ar. dar. fis. bo. ite. dexan
cas de la dcha. villa to. an. ite. al. buen. Publico. y. g. uen.
mo. de. la. su. g. ay. ap. ar. itado. ma. y. itado. su. g. ar. de. g. uen.
se. lo. demas. En. ita. ita. P. ito. ita. con. itido. ca. no. lo. g. ar.
dar. como. v. no. de. los. U. g. uen. de. la. dcha. villa. su. p. ita. do.
ou. ita. y. do. de. ci. it. y. g. uen. do. Responde

R. A la Nouena pregunta dixo que es Verdad que el dho.
al. cal. de. a. ito. y. g. uen. lo. ca. m. in. it. cal. ite. da. re. it. y. ca. m. in. it.
de. la. dcha. villa. su. g. ay. ap. ar. itado. ma. y. itado. su. g. ar. de. g. uen.
t. y. it. do. ca. r. ce. l. do. n. b. m. b. l. g. co. n. p. ar. it. do. it. y. g. uen. do. p.
da. g. uen. do. p. u. it. do. it. do. na. re. ca. r. do. y. g. uen. do. y. g. uen. do. a. re. p.
fir. de. la. ca. r. m. ca. u. it. do. a. re. y. it. do. de. la. p. b. l. g. a.
bra. como. p. o. m. in. it. do. de. a. u. it. do. y. g. uen. do. de. la. dcha.

R. A la diezma pregunta dixo que lo concernido en ella es tal
R. A la once. na. pregunta dixo que lo concernido en ella es tal

Visa y o del dho. alcaide de la marina de la plaza de notguide
... Por ende se da la presente por ende se da la presente por ende se da la presente

12 r. Alacatona Preguntado que si se da la presente por ende se da la presente
... Por ende se da la presente por ende se da la presente por ende se da la presente

13 r. Alacatona Preguntado que si se da la presente por ende se da la presente
... Por ende se da la presente por ende se da la presente por ende se da la presente

14 r. Alacatona Preguntado que si se da la presente por ende se da la presente
... Por ende se da la presente por ende se da la presente por ende se da la presente

15 r. Alacatona Preguntado que si se da la presente por ende se da la presente
... Por ende se da la presente por ende se da la presente por ende se da la presente

16 r. Alacatona Preguntado que si se da la presente por ende se da la presente
... Por ende se da la presente por ende se da la presente por ende se da la presente

17 r. Alacatona Preguntado que si se da la presente por ende se da la presente
... Por ende se da la presente por ende se da la presente por ende se da la presente

Ninguno ni mo oñese parado como ellos publico y notorio
yendo responde

A la Última Pregunta de lo que se le pregunta de puel de
para la verdad de lo que se le pregunta Juram^{to} y en caso de
mauaya a lo mismo y ratifico lo mismo con el otro y atede
al que se le pregunta

JOAN DE
M^{re}
BAY
Escriba y queru

Ello es m^{re} de la manana lo bueno de la villa de el
to xeruido para la audiencia Secreta auerido de el
cenido el otro atede Juram^{to} Jurado Pregunta de por el tenor
del articulado

A la Primera pregunta de lo que conoce al otro hora atede
y regim^{to} de la no para de lo que se declara de en la caueca de de
articulado

A la Segunda pregunta de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta
y de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta

A la Tercera pregunta de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta
atete acudido con el otro y de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta
ministracion de la sub para contada la persona que por
ella a su acudido con el otro y de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta
con el otro y de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta
penti como buen juez y de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta
magistrad como lo que se le pregunta de lo que se le pregunta de lo que se le pregunta
de la villa a y por la ley y responde

3

4

3

6

7

Con Amor y bueniservicio como buen suelto
Quiero Responder

1. A la otra pregunta dizeo de que quieravies. Verdad que
el dicho att de agardado y echo goardar la ordenancia
de la dha villa tocante al buen Publico y gouerno
de la dha lengua a pado maxadado lugar de que
passe lo mismo en la dha lengua contiendo en
no lo goardar como uno de los vecinos de la dha villa
supina lo ouiera y pedia y quiero Responder

2. A la otra pregunta dizeo de que quieravies. Verdad que
el dicho att de = ~~agardado y echo~~ goardar
en minor calles e carreras para meterlas de la dha villa
aguarden Limpio y no ocupados y que atendido a la
conbeniente y conpasion que caudo para que el o preso
en su caudo y que en quanto a la dha villa de la dha villa
viendo al ayuntamiento de los Pobres palabra como por man
dato de autos y que esto declaro

3. A la decima pregunta dizeo de que quieravies. Verdad que
en la dha villa no se ha

4. La otra pregunta dizeo de que quieravies. Verdad que
lo que en la dha villa de la dha villa de la dha villa
se puede presumir de talca y por ser por privado

5. A la doceava pregunta dizeo de que quieravies. Verdad que
canto a la dha villa y a la dha villa y a la dha villa
vacado de la dha villa y a la dha villa y a la dha villa
bista con forme a la dha villa y a la dha villa y a la dha villa
nada y que esto es verdad y a la dha villa y a la dha villa
ponde

Y R. Alacena pregunta de Lyncezo si dice que es verdad
que el thot de gemas oficiales antemano su dad o
vigilancia debitar los mirones camareas tabes
mas y di mas bixas de manem mienro de man
Por causa de illo anestado abado un polido a buen
Nicaudo y Meduendos los Pero y miedas un
Onellas ayaando grande mofu a lo como ellos
y saupornotois

t4 Alacatoxina des droßwello contendo nota
Sanctus Responde

45. Laque nce na p^{re}g^u d^{ix}o. q^u lo contⁱⁿido en ella aya ad^o can^o r^o m^o c^o
ref^ure p^uesto el az^uel en el q^u ent^ugar p^ublico y que a p^uta la c^o
guarda a los cien años q^u urado e n^odo p^u x^o r^o d^o.

C. V. Alardiez y se: pregunta de lo articulo o dno q elho atide
y dema oficiales i se anieron los q. de los propios y renta del
y q de los demas rentas de la ciudad de Cordoba y q responde

[illegible]

48
 y alar dig yo cho pue' dino querodolog denu oadho puer dixer alaben.
 dad publico pnot p'ca b'ca forma comunopimion gguenellod uaxid
 dho suam exala verdad puerco notorio enloguad d' baxo del
 dho suam sea firmamaya f'umo enunio con el dho f'atle d'ha
 m' quea verdad palaz d' al p'ocoma om' d'c no

Life of Benjamin Franklin
J. Samson 1766

Handwritten signature: *John D. ...*